



NOSTRIFIKACIJA diploma - Diplomirane medicinske sestre i tehničari iz Srbije, Bosne i Hercegovine, Makedonije i Crne Gore

NOSTRIFIKATION von GESUNDHEITS- und KRANKENSCHWESTER/-PFLEGERausbildungen aus Serbien, Bosnien und Herzegowina, Mazedonien und Montenegro

NASELJAVANJE

Naseljavanje u Austriju je između ostalog moguće na osnovu:

- 1) spajanja porodice i
- 2) kvalifikacije (posebno visoko kvalifikovani, ostala ključna radna snaga i deficitarni stručni kadar)

Na internet-stranici Savetovani-ta za migrante u Beču www.migrant.at mozete pročitati sažete izvode iz zakona relevantnih za strance. Ovde se možete informisati na više jezika o novinama u vezi naseljavanja kvalifikovane radne snage <http://www.migrant.at/aktuell-rechtliche-infos-2006/kriteriengeleitete-einwanderung-2011/kriteriengeleitete-einwanderung-2011-bks.pdf> Dalje informacije o mogućnostima naseljavanja možete naći na zajedničkom portalu Ministarstva rada i Ministarstva unutrašnjih poslova www.migration.gv.at

Za dobijanje crveno-belo-crvene kartice (Rot-Weiss-Rot-Karte) je neophodno konkretno radno mesto i za to odgovarajuća kvalifikacija, kao i ispunjeni opšti uslovi za boravak.

Priznavanje stručnih kvalifikacija stečenih u inostranstvu je u Austriji zakonom regulisano. To se naročito odnosi na zanimanja uređena zakonom (**reglementierte Berufe**). Takva zanimanja podrazumevaju određeno stručno obrazovanje a to je i slučaj sa delatnostima iz oblasti zdravstva.

ZANIMANJA IZ OBLASTI ZDRAVSTVENE NEGE

Obrazovni profil „diplomirana/i medicinska sestra/tehničar“ je najbliži ovdašnjem zanimanju "Diplomierter/r Gesundheits- und Krankenschwester/pfleger" (DGKS/P).

<http://www.bic.at/berufsinformation.php?beruf=gesundheits-und-krankenschwester-pfleger&brfid=667>

Obavljanje delatnosti iz oblasti zdravstvene nege je regulisano zakonom o zdravstvenoj nezi (**GuKG**). Medicinska sestra/tehničar mora da ima odgovarajuće obrazovanje stečeno u Austriji ili, ukoliko je stečeno u inostranstvu mora biti priznato u Austriji.

NOSTRIFIKACIJA

Prvi korak ka nostrifikaciji je podnošenje zahteva za nostrifikaciju u nadležnoj pokrajinskoj upravi za zdravstvo. Uslov da se "medicinskoj sestri/tehničaru" omogući nostrifikacija je, da je kvalifikacija stečena u okviru redovnog školovanja. Drugi uslov je da je u matičnoj zemlji položen državni/stručni ispit posle pripravničkog staža.

www.migrant.at . www.anlaufstelle-erkennung.at

Obradu zahteva za nostrifikaciju i izdavanje odluke o nostrifikaciji ("Bescheid") obavlja služba pokrajinske vlade. Kontakte nadležnih službi u svim austrijskim pokrajinama možete naći na <http://www.berufsanerkennung.at/>

U Beču je to MA40: <http://www.wien.gv.at/gesundheitssozialabteilung/ahs-info/nostrifikation-nichteu.html>

Odlukom se propisuje teorijski i praktični deo nastave koji se putem ispita mora nadoknaditi. Pripremu za ispite nude nostrifikacioni kursevi u školama za zdravstvenu negu i ti kursevi se plaćaju. Na primer, u Beču su to:

- <http://www.vinzentinum-wien.at/index.html?id=64>
- <http://www.wienkav.at/kav/ausbildung/allgemein/akh/ZeigeText.asp?ID=37548>

Oprez! Za uspešno pohađanje nostrifikacionog kursa je neophodno dobro znanje nemačkog jezika (nivo B1 ili B2), s obzirom da se ispiti polažu usmeno pred komisijom. Pripremljenih kurseva nemačkog ima između ostalog, u npr. Austrijskom integracionom fondu (ÖIF): <http://www.integrationsfonds.at/habibi>
Samo na osnovu pohađanja kurseva nemačkog nije moguće dobiti boravišnu dozvolu. Turisti mogu pohađati kurseve nemačkog, samo u toku regularnog dozvoljenog boravka u Austriji.

Posle prijema u jednu od škola se može podneti zahtev za izdavanje boravišne dozvole za učenike (Aufenthaltsbewilligung – SchülerIn - "školska viza") koja omogućava ograničeno pravo rada u Austriji. <http://www.wien.gv.at/amtshefner/dokumente/aufenthalt/aufenthaltsbewilligung/bescheinigungen/schueler.html>

Odluka o nostrifikaciji, po pravilu sadrži i pasus koji ukazuje na mogućnost zaposlenja u oblasti pomoćne nege (**PflegehelferIn**) i to u trajanju od najduže dve godine od datuma izdavanja odluke. Zasnivanje radnog odnosa u oblasti pomoćne nege je moguće samo ukoliko osoba ima pravo rada u smislu zakona o zapošljavanju stranaca.

Ukoliko postoji konkretno radno mesto, osoba koja poseduje "školsku vizu" može da radi deset sati sedmično. Za to je potrebno da budući poslodavac podnese zahtev za izdavanje dozvole za zapošljavanje (Beschäftigungsbewilligung) u nadležnom AMS-u.

CRVENO-BELO-CRVENA KARTICA (Rot-Weiss-Rot Karte)

Diploma je nostrifikovana tek pošto su uspešno položeni svi propisani ispiti i obavljena praksa. Time se stiče zvanje „Diplomierte/r Krankenschwester/pfleger“. Sa nostrifikovanom diplomom je moguće tražiti poslodavca u Austriji i nakon toga se može podneti zahtev za izdavanje RWR karte-ostala ključna radna snaga (sonstige Schlüsselkräfte). RWR kartom se ostvaruje pravo naseljavanja i rada.

S obzirom da se zakonska regulativa često menja, ne možemo garantovati preciznost informacija. Preporučujemo da pravovremeno kontaktirate nadležne ustanove ili savetodavne službe.

www.migrant.at . www.anlaufstelle-anerkennung.at



NOSTRIFIKATION von GESUNDHEITS- und KRANKENSCHWESTER/-PFLEGERausbildungen aus Serbien, Bosnien und Herzegowina, Mazedonien und Montenegro

NIEDERLASSUNG

Die dauerhafte Niederlassung ist in Österreich unter anderem möglich:

- 1) aufgrund der Familienzusammenführung;
- 2) aufgrund der Qualifikation (Besonders Hochqualifizierte, sonstige Schlüsselkräfte und Fachkräfte in Mangelberufen.

Auf der Homepage des Beratungszentrums für Migranten und Migrantinnen www.migrant.at sind zusammengefasste Informationen über die aktuellen gesetzlichen Grundlagen für MigrantInnen zu finden. Hier können Sie sich in mehreren Sprachen über Neuigkeiten in Bezug auf die Einwanderung von qualifizierten Kräften informieren. Das Portal www.migration.gv.at des österreichischen Innen- und Arbeitsministeriums gibt ebenfalls einen ersten Überblick über die Einwanderungsmöglichkeiten.

Um eine „Rot-Weiß-Rot – Karte“ als erstmaligen Aufenthaltstitel für Österreich erhalten zu können, sollte ein konkreter Arbeitsplatz, eine bestimmte hierfür notwendige Qualifikation vorliegen und sonstige Voraussetzungen erfüllt sein.

Die Anerkennung von beruflichen Qualifikationen aus dem Ausland ist in Österreich gesetzlich geregelt. Insbesondere betrifft das reglementierte Berufe bzw. Berufe, die an eine bestimmte Qualifikation gebunden sind. Das ist auch im Fall der Gesundheitsberufe so.

GESUNDHEITS- und KRANKENPFLEGEBERUFE

„Diplomirana/i medicinska sestra/tehničar“ ist am ähnlichsten dem österreichischen Beruf "**Diplomierte/r Gesundheits- und Krankenschwester/-pfleger**" (DGKS/P).

<http://www.bic.at/berufsinformation.php?beruf=gesundheits-und-krankenschwester-pfleger&brfid=667>

Die Ausübung von Pflegeberufen ist durch das Gesundheits- und Krankenpflegegesetz (GuKG) geregelt. Diplomierte Gesundheits- und Krankenschwestern/pfleger müssen eine bestimmte Qualifikation vorweisen: entweder eine in Österreich erworbene Ausbildung oder ein in Österreich anerkanntes Diplom aus dem Ausland.

NOSTRIFIKATION

Der erste Schritt ist die Antragstellung bei der zuständigen Abteilung der Landesregierung. Bedingung für eine positive Antwort ist, dass die Ausbildung im Ausland ordentlich erworben wurde (kein zweiter Bildungsweg) und dass die Fachprüfung nach dem Volontariat erfolgreich abgelegt wurde.

Über einen Antrag auf Nostrifikation entscheidet das örtlich zuständige Amt der Landesregierung. Zuständige Behörden in den Bundesländern sind auf <http://www.berufsanerkennung.at/> zu finden.

www.migrant.at . www.anlaufstelle-erkennung.at

In Wien ist die MA 40 zuständig: <http://www.wien.gv.at/gesundheitssozialabteilung/ahs-info/nostrifikation-nichteu.html>

Im Nostrifikationsbescheid steht, welche Teile der theoretischen und praktischen Ausbildung nachgeholt werden müssen. Vorbereitung auf die Fächer wird durch Nostrifikationskurse an den Schulen für Gesundheits- und Krankenpflege angeboten. Die Kurse sind kostenpflichtig. In Wien sind das zum Beispiel:

- http://www.vinzentinum-wien.at/index_html?id=64
- <http://www.wienkav.at/kav/ausbildung/allgemein/akh/ZeigeText.asp?ID=37548>

Vorsicht! Für die erfolgreiche Absolvierung des Nostrifikationskurses sind sehr gute Deutschkenntnisse notwendig (Niveau B1 oder B2). Die Nostrifikationsprüfungen erfolgen mündlich vor einer Kommission. Deutschvorbereitungskurse gibt es unter anderem, z. B. beim Österreichischen Integrationsfonds (ÖIF) <http://www.integrationsfonds.at/habibi>. Nur mit dem Besuch von Deutschkursen kann man grundsätzlich keine Aufenthaltsbewilligung erhalten. „TouristInnen“ können Deutschkurse nur während ihres zeitlich befristeten touristischen Aufenthaltes in Österreich besuchen.

Wenn man in einem Nostrifikationskurs aufgenommen wurde, ist es möglich den Antrag auf eine „Aufenthaltsbewilligung - SchülerIn“ zu stellen.

<http://www.wien.gv.at/amtshelfer/dokumente/aufenthalt/aufenthaltsbewilligung/bescheinigungen/schueler.html>

Der Nostrifikationsbescheid beinhaltet in der Regel auch einen Passus, der besagt, dass eine Beschäftigung als PflegehelferIn ab Erlassung des Bescheides für die maximale Dauer von 2 Jahren möglich ist. Eine tatsächliche Beschäftigung als PflegehelferIn ist jedoch nur möglich wenn auch nach dem Ausländerbeschäftigungsgesetz der Zugang zum Arbeitsmarkt gegeben ist.

Wenn ein konkreter Arbeitsplatz gegeben ist, kann die Person mit der „Aufenthaltsbewilligung - SchülerIn“ in der Regel zehn Stunden in der Woche arbeiten. Hierfür muss der/die zukünftige ArbeitgeberIn jedoch beim zuständigen Arbeitsmarktservice (AMS) eine Beschäftigungsbewilligung beantragen.

ROT-WEISS-ROT - KARTE

Das Diplom ist erst dann nostrifiziert, wenn alle Prüfungen und Praktika erfolgreich absolviert worden sind. Damit erlangt man die Berufsberechtigung „Diplomierte/r Krankenschwester/-pfleger“. Mit einem nostrifizierten Diplom ist es möglich, eine/n ArbeitgeberIn in Österreich zu suchen. Infolge kann ein Antrag auf eine „Rot-Weiß-Rot – Karte“ (als sonstige Schlüsselkräfte) gestellt werden. Mit dieser erlangt man das Recht auf Niederlassung und den Zugang zum Arbeitsmarkt.

Angeichts der laufenden gesetzlichen Änderungen und der Komplexität, kann keine Gewähr für diese Informationen übernommen werden. Bitte setzen Sie sich rechtzeitig mit den zuständigen Behörden oder einer Beratungseinrichtung in Verbindung.

Beratungszentrum für Migranten und Migrantinnen, Koordination – Anlaufstellen für Personen mit im Ausland erworbenen Qualifikationen (AST), 1020 Wien, Nordbahnstraße 36
anlaufstellenkoordination@migrant.at, www.anlaufstelle-erkennung.at

Gefördert aus Mitteln des Bundesministeriums für Arbeit,
Soziales und Konsumentenschutz



www.migrant.at . www.anlaufstelle-erkennung.at